



ESPAÑOL

AUTORIZACIÓN A TERCEROS PARA LA RETIRADA DEL DORSAL

El abajo firmante, Sr/a.....

Con D.N.I.Y dorsal nº

Autoriza al Sr/a.....

Con D.N.I. Y dorsal nº

A recoger mi dorsal dada mi imposibilidad para asistir personalmente a su retirada y por tanto, facilito los siguientes documentos firmados personalmente para que sean entregados en el momento de la retirada de mi dorsal:

1. Fotocopia del Pasaporte/D.N.I. del titular del dorsal
2. D.N.I. de la persona que recoge el dorsal
3. Fotocopia de la licencia de ciclismo válida del titular del dorsal (en caso de poseer una licencia de ciclismo)
4. Fotocopia del Certificado Médico del titular del dorsal (sólo necesario para ciclistas de QH)

FIRMA:



ENGLISH

AUTHORISATION TO WITHDRAW THE START-NUMBER

WHOM SIGNS THIS DOCUMENT, Mr/s.....

With ID number.....and start number.....

Authorizes Mr/s.....

With ID number.....and start number.....

To withdraw my start-number given that I cannot personally attend and therefore, provide the following documents, personally signed by me, to be submitted when withdrawing my start- number:

- 1. Photocopy of the passport/identification document of the start-number holder
- 2. Passport/identification document of the person who withdraws the start-number
- 3. Photocopy of the valid cycling license of the start-number holder (if he/she holds a cycling license)
- 4. Photocopy of a Medical Certificate of the number holder (only necessary for QH cyclists)

SIGNATURE:



FRANÇAIS

AUTORISATION D'UNE TIERCE PERSONNE POUR LE RETRAIT DU DOSSARD

Le (la) soussigné(e), Mme/Mr.....
Avec numéro carte d'identité.....et n° dossard.....

Autorise à Mme/Mr
Avec numéro carte d'identité.....et n° dossard.....

À retirer mon dossard, étant donné mon impossibilité d'assister personnellement au retrait de mon dossard, et par conséquent, je lui cède les documents ci joints dûment signés pour qu'il puisse les remettre au moment du retrait du dossard :

1. Photocopie de la Carte d'Identité titulaire du dossard.
2. Carte d'Identité de la personne qui retire le dossard.
3. Photocopie de la licence de cyclisme valide du titulaire du dossard (au cas où de possession d'une licence de cyclisme)
4. Photocopie du certificat médical du titulaire du numéro (nécessaire uniquement pour les cyclistes QH)

SIGNATURE: